



Finnish 1

ALC-7210

Mari Nikonen

16. tapaaminen

Maanantaina 7.2.2022 klo 16.30-18.00



Tänään

- Jumppaa ja ääntämistä
- Tarkistetaan Harjoitus 5 s. 78–79 yhdessä
- Kysymyksiä ja kommentteja kotitehtävistä
- Kielioppi: Missä?
- Harjoitus 12 s. 82
- Kielioppi: kpt-vaihtelu (left this for Wednesday)
- Pieni tauko noin kello 17.15
- Pienissä ryhmissä
 - Puhutaan
- Kotitehtävät

Jumppaa ja ääntämistä

(Oma suom 1 s. 82)

A: Missä mun puhelin on?

= Where's my phone?

B: Keittiössä.

= In the kitchen.

A: Keittiössä? Ei oo, mä en näe sitä.

= In the kitchen? No it's not, I don't see it.

B: Isolla ruokapöydällä, kulta.

iso + lla ruoka + pöytä + llä

big + on food + table + on

= On the big dining table.

- kulta = dear, darling (literally: gold)

A: Okei, joo, kiitti, niinpäs onkin!

= Ok, yeah, thanks, so it is! (= that's true, you're right)

Ei oo, mä en näe sitä.

- Ei oo
- = Ei ole
- = It isn't

mä en näe

sitä

se + partitive

I don't see
nähdä

it

Harjoitus 5 s. 78–79

Tule joskus kylään

tule kylään = come to visit (someone's home)

kylä = village

literally: "come to my village"

lääkärikäynti = a visit to the doctor's office

käynti = appointment

Kysymyksiä ja kommentteja

- juna-asema = train station
- rautatieasema = railway station

Kielioppi: Missä? s. 82

A: **Missä** mun puhelin on?

B: Keittiö**ssä**.

in the kitchen

ssa/ssä = in

A: Keittiö**ssä**? Ei oo, mä en näe sitä.

B: Isolla ruokapöydä**llä**, kulta.

on the big dining table

lla/llä = on

A: Okei, joo, kiitti, niinpäs onkin!

Ila vai ssa?

- Mä asun Helsingissä.
- Mä asun Vantaalla.
 - Some expressions you just have to learn by heart (place names are one)

tämä, tuo, se

- tässä talossa
 - In this house.
- tuossa talossa
 - In that house (over there, when you can see the house)
- siinä talossa
 - In that house (that we're talking about, not necessarily visible now)

Ulos, ulkona, koti, kotona

- ulos – ulkona
 - **Menen** ulos. = I'm going out.
 - ulos – the word you'll find on an exit sign
 - uloskäynti = exit
 - **Olen** ulkona. = I'm outside.
- koti – kotona
 - Minulla on kaunis koti.
 - **Olen** kotona. = I'm at home.
 - Olen kodissa. = I'm in the home.

It is there

- tässä
 - Se on tässä.
 - = It is here.
- tuossa
 - Se on tuossa.
 - = there, in your immediate surroundings
- tuolla
 - Se on tuolla.
 - there, "over there", (further away than tuossa)

Tauko 5 minuuttia

- Kello on nyt 17.13
- **Jatketaan kello 17.18**

Harjoitus 12 s. 82

- At the restaurant:
 - Nähdään ravintolalla!
 - You're meeting outside.
- In the restaurant
 - Ravintolassa

Pienissä ryhmissä

- <https://mycourses.aalto.fi/course/view.php?id=33995§ion=20>

Kysymyksiä tai kommentteja?

- Olen **etätöissä** = I'm working remotely (from home)
- Työskentelen **etänä** = I'm working remotely (from home)
- etätyö = telework, remote work
- I'm meeting customers outside the office = Tapaan asiakkaita työpaikan ulkopuolella
 - Asiaskäynti = a meeting with a customer (you're meeting them outside your office)
 - Asiakastapaaminen = a meeting with a customer
- Me odotamme bussipysäkillä.
- Me odotamme asemalla.
- Me istumme junassa.
- Istumme bussissa.

Kysymyksiä

- Päivällä
 - during the day
 - at daytime
 - something like 12–17
- **Sininen**
 - **partitiivi:** sinistä
 - Rakastan suomalaista ruokaa
 - suomalainen -> suomalaista
 - suomalai + sta
 - sinistä paitaa

Kysymyksiä

Kotitehtävät

- Lue vielä teksti s. 73
- Opiskele uusia sanoja
- Harjoitus 14 s. 86
- Kotitehtävä 4
 - Tee tehtävä MyCoursesissa
<https://mycourses.aalto.fi/course/view.php?id=33995§ion=21>
 - Määräaika 14.2.2021

Muista!

- Tällä viikolla meillä on kurssi
 - keskiviikkona klo 16.30-18.00
 - torstaina klo 16.30-18.00

Kiitos!

Nähdään keskiviikkona!